

Amtsblatt

für den Kanton Schaffhausen

Inhalt

Handelsregistereinträge1722
Erlasse1729
Ausschreibungen von Baugesuchen1731
Arbeits- und Lieferungsausschreibungen1734
Gerichtliche und konkursamtliche Bekanntmachungen 1747
Weitere Publikationen1752
Aus den Verhandlungen des Regierungsrates

Handelsregistereinträge

08.11.2012 [1827] Berichtigung des im SHAB Nr. 131 vom 10.07.2012, publizierten TR-Eintrags Nr. 1'077 vom 03.07.2007: "CORE Development" - "International Foundation of Core Development: Energetic Development & CORE Process", in Schaffhausen, CH-290.7.015.848-6, Stiftung (SHAB Nr. 195 vom 08.10.2012, Publ. 6880182). Name neu: "CORE Development" - "International Foundation of Core Development: Energetic Development & CORE Process".

Berichtigung des im SHAB Nr. 42 vom 03.03.2009, publizierten TR-Eintrags Nr. 326 vom 25.02.2009: *Am Puls, Physiotherapie, medizinische Trainings-therapie, Fitnesss, Katja Kuratli*, in Schaffhausen, CH-290.1.016.389-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2012, Publ. 6487998). Firma neu: *Am Puls, Physiotherapie, medizinische Trainingstherapie, Fitness, Katja Kuratli*.

08.11.2012 [1829] *Cargotech AG*, in Wilchingen, CH-290.3.001.598-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 07.08.2012, Publ. 6800506). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Heike, von Güttingen, in Wilchingen, mit Einzelunterschrift [bisher: Fritschi, Heike].

08.11.2012 [1830] CROWN Verpakking Nederland B.V., Hoorn, Zweigniederlassung Neuhausen am Rheinfall, in Neuhausen am Rheinfall, CH-280.9.000.610-7, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2011, Publ. 6396444), mit Hauptsitz in: Hoorn (NL). Firma neu: CROWN Verpakking Nederland B.V., Hoorn, Zweigniederlassung Schaffhausen. Sitz neu: Schaffhausen. Domizil neu: bei Peyer Alder Keiser Lämmli Rechtsanwälte, Pestalozzistrasse 2, 8200 Schaffhausen.

08.11.2012 [1831] *Dautel AG*, in Wilchingen, CH-290.3.001.746-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 07.08.2012, Publ. 6800508). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Heike, von Güttingen, in Wilchingen, mit Einzelunterschrift [bisher: Fritschi, Heike].

08.11.2012 [1832] *Kennametal Europe GmbH*, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.4.015.026-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2012, Publ. 6546810). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Juliot, Chad, von den USA, in Schaffhausen, mit Prokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pasler, Matthias, deutscher Staatsangehöriger, in Beringen, mit Prokura zu

zweien [bisher: von Deutschland, in Ebermannstadt (DE)]; Thomas, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinau, mit Prokura zu zweien [bisher: von Deutschland, in Sinn (DE)].

08.11.2012 [1833] *Polyprom Handels AG*, in Schaffhausen, CH-290.3.014.589-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 05.07.2012, Publ. 6753184). Statutenänderung: 08.11.2012. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art im In- und Ausland, insbesondere mit Uhren, Schmuck, Kunstwerken, Fahrzeugen sowie den Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Immobilien im In- und Ausland. Sie kann Vertretungen übernehmen oder errichten, Lizenzen, Patente erwerben, verwerten oder veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Im Übrigen kann die Gesellschaft alle Geschäfte betreiben, die bestimmt oder geeignet sind, das Unternehmen zu entwickeln oder dessen Geschäftszweck zu fördern.

08.11.2012 [1834] *SAN Swiss Arms AG*, in Neuhausen am Rheinfall, CH-170.3.024.104-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21.02.2012, Publ. 6561106). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner & Partner AG, Rotkreuz, in Risch, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: LEGAS AG (RAB 504'629) (CHE-115.843.456) [CH-170.3.034.727-6], in Baar, Revisionsstelle.

Berichtigung des im SHAB vom 28.03.2001, publizierten TR-Eintrags Nr. 3'655 vom 22.03.2001: *THEA Pharma SA*, in Schaffhausen, CH-660.0.616.001-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14.12.2011, Publ. 6458718). Firma neu: *THEA Pharma S.A*.

08.11.2012 [1836] Wohlfahrtsfonds der SAN Swiss Arms AG, in Neuhausen am Rheinfall, CH-400.7.006.315-0, Stiftung (SHAB Nr. 90 vom 09.05.2012, Publ. 6670708). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: WAGNER & PARTNER AG, ROTKREUZ, in Risch, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: LEGAS AG (RAB 504'629) (CHE-115.843.456)[CH-170.3.034.727-6], in Baar, Revisionsstelle.

08.11.2012 [1837] *Metzgerei Bader GmbH in Liquidation*, in Stein am Rhein, CH-290.4.007.905-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 93 vom 14.05.2012, Publ. 6677904). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung vom 04.10.2012 des zugelassenen Revisionsexperten vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

09.11.2012 [1838] Adsaja Academy Gowrisankar, in Schaffhausen, CH-

290.1.017.644-5, Neustadt 17, 8200 Schaffhausen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Sprachschule. Eingetragene Personen: Gowrisankar, Kamaleswary, sri-lankische Staatsangehörige, in Schaffhausen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Pathmanathan, Gowrisankar, sri-lankischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Einzelunterschrift.

09.11.2012 [1839] HR Coaching & Consulting GmbH, in Hallau, CH-290.4.017.645-5, bei Christine Barmettler-Findeis, Obere Buckstrasse 9, 8215 Hallau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 09.11.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Personal- und Organisationsentwicklung, HR-Management, Rekrutierung von Mitarbeitern, insbesondere für Kaderfunktionen, Outsourcing sowie HR-Dienstleistungen und Interimsmanagement für Unternehmen, Aufbau und Durchführung von Vorträgen, Referaten, Workshops, Trainings und Coaching. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per Email. Eingetragene Personen: Barmettler-Findeis, Christine, deutsche Staatsangehörige, in Hallau, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

09.11.2012 [1840] *Belagswerk Beringen AG*, in Beringen, CH-290.3.017.293-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03.10.2011, Publ. 6358700). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zolles, Christine, von Deutschland, in Winterthur, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ferrazza, Sabrina Darja, von Schübelbach, in Baden, mit Unterschrift zu zweien.

09.11.2012 [1841] *clean & green Hauswartungen GmbH*, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.4.016.606-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 93 vom 13.05.2011, Publ. 6160504). Statutenänderung: 09.11.2012. Zweck neu: Facility Management, insbesondere Hauswartungen und Kleinreparaturen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spingler, Thomas, von den USA, in Jestetten (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen

zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gloor, Sanjoy, von Birrwil, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Vorsitzender Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00].

09.11.2012 [1842] Fuchsbau Klima-Systemhaus GmbH, in Bargen SH, CH-290.4.017.006-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 105 vom 31.05.2011, Publ. 6185808). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weidenbach, Scott, von Deutschland, in Ludwigsburg (DE), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stauffer, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Vorsitzender Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: von Deutschland, in Beringen].

09.11.2012 [1843] *Letec Solutions AG*, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.3.017.527-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 18.06.2012, Publ. 6722354). Statutenänderung: 04.10.2012. Firma neu: *Letec IT Solutions AG*. Aktienkapital neu: CHF 250'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.00. [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Ordentliche Kapitalerhöhung. [Die Übertragbarkeit der neuen Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.].

09.11.2012 [1844] Pentair Global S.à r.l., Luxemburg (L), Zweigniederlassung Schaffhausen, in Schaffhausen, CH-020.9.001.319-7, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 208 vom 25.10.2012, Publ. 6903902), mit Hauptsitz in: Luxembourg (L). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schütz, Paul, von Häggenschwil, in Männedorf, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Lageson, Angela D., amerikanische Staatsangehörige, in St. Paul, MN (US), mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Garea Loureiro, Roberto, spanischer Staatsangehöriger, in Benken ZH, Leiter der Zweigniederlassung, mit Unterschrift zu zweien; Lugon-Moulin, Julien, von Finhaut, in Leysin, mit Unterschrift zu zweien; De Barros, Francisco Caetano, brasilianischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Unterschrift zu zweien.

09.11.2012 [1845] *Schaffhauser Kantonalbank*, in Schaffhausen, CH-290.8.004.041-8, besondere Rechtsformen (SHAB Nr. 212 vom 31.10.2012, Publ. 6912160). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werner, Markus Jakob, von Beggingen, in Schaffhausen, Vizedirektor, mit Unterschrift zu zweien.

12.11.2012 [1846] *Erismann und Willner Pflanzenölverwertung*, in Schleitheim, CH-290.2.017.646-5, Bolstrasse 4, 8226 Schleitheim, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 12.11.2012. Zweck: Handel mit technischen Produkten, insbesondere tierischen und pflanzlichen Ölen und Fetten sowie Teilen für Kraftfahrzeuge, speziell für den Betrieb mit Pflanzenöl. Eingetragene Personen: Erismann, Luca, von Schlossrued, in Schleitheim, Gesellschafter, mit Unterschrift zu zweien; Willner, Eike, deutscher Staatsangehöriger, in Hallau, Gesellschafter, mit Unterschrift zu zweien.

12.11.2012 [1847] STEELTRUST GmbH, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.4.017.647-1, Rhypark, Rheinweg 4, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 09.11.2012. Zweck: Handel im Zusammenhang mit Stahl, Stahlprodukten, Metallen und Metallwaren sowie das Erbringen von Finanzdienstleistungen aller Art. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Gesellschafter oder Nutzniesser erfolgen schriftlich (einschliesslich Telefax oder E-Mail) an die im Anteilbuch eingetragene Adresse. Laut Erklärung vom 09.11.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Bröstl, Ludovit, slowakischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

12.11.2012 [1848] *Stiftung Wohnheim Ungarbühl, Schaffhausen*, in Schaffhausen, CH-290.7.004.272-1, Stiftung (SHAB Nr. 203 vom 20.10.2008, S. 10, Publ. 4697794). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gnädinger-Vetterli, Vincent, von Ramsen, in Bibern SH (Thayngen), mit Prokura zu zweien; Meister, Bernhard, von Merishausen, in Feuerthalen, mit Prokura zu zweien; Teuscher, Eduard, von Lütschental, in Schaffhausen, mit Prokura zu zweien.

12.11.2012 [1849] *Xylem Europe GmbH*, in Schaffhausen, CH-290.4.017.213-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 208 vom 25.10.2012, Publ. 6903898). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Xylem Luxembourg S.à r.l. (B 89548), in Munsbach (LU), Gesellschafterin, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Xylem Holdings S.à r.l. (B 77533), in Munsbach (LU), Gesellschafterin, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

13.11.2012 [1850] Farbment AG, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.3.017.648-7, Badische Bahnhofstrasse 16, 8212 Neuhausen am Rheinfall, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13.11.2012. Zweck: Verkauf von chemischen und verwandten Produkten und Erbringung

von damit verbundenen Dienstleistungen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Laut Erklärung vom 13.11.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Gross, Thomas Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Wollerau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

14.11.2012 [1851] *Armin Zeller*, in Stein am Rhein, CH-290.1.017.649-2, Chlini Schanz 14, 8260 Stein am Rhein, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Elektrobetrieb. Eingetragene Personen: Zeller, Armin Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Tengen (DE), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14.11.2012 [1852] *E. Dietrich Brezelkönig*, in Schaffhausen, CH-290.1.017.223-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2011, Publ. 6234708). Firma neu: *E. Dietrich Brezelstand*.

14.11.2012 [1853] *IGV Rainer Heller Partner AG*, in Schaffhausen, CH-290.3.002.694-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 24.02.2012, Publ. 6567600). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sigrist, Heinrich, von Winterthur, in Uster, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barner, Martin, von Dietwil, in Flurlingen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].

14.11.2012 [1854] *OMEGA PLAN AG*, in Stein am Rhein, CH-240.3.000.057-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23.06.2010, S. 17, Publ. 5689316). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Prisma Treuhand und Revisions AG (CH-150.3.000.832-9), in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Finanz-Treuhand Zürich AG (RAB 501'765) (CHE-103.879.068)[CH-020.3.908.935-4], in Zürich, Revisionsstelle.

14.11.2012 [1855] *Praxisgemeinschaft "Villa zur Steig" GmbH in Liquidation*, in Schaffhausen, CH-020.4.021.484-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 216 vom 07.11.2011, Publ. 6405300). Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt laut Verfügung vom 07.11.2012 des Kantonsgerichts Schaffhausen.

14.11.2012 [1856] *Tresura Treuhand AG*, in Schaffhausen, CH-290.3.004.422-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 29.12.2008, S. 23, Publ. 4802572). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wyss, Victor, von Rohrbach, in Schaffhausen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Marcel, von Rohrbach, in Volketswil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Unterschrift zu zweien]; Brandenberger, Heinz, von Buch am Irchel, in Schaffhausen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrates mit Unterschrift zu zweien].

14.11.2012 [1857] imaging.ch (Swiss Imaging Suppliers Association) in Liquidation, in Neuhausen am Rheinfall, CH-020.6.900.234-6, Verein (SHAB Nr. 83 vom 29.04.2011, Publ. 6140910). Die Liquidation ist beendet. Der Verein wird gelöscht.

14.11.2012 [1858] *Michael Meier Engineering*, in Schaffhausen, CH-290.1.015.112-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 138 vom 19.07.2006, S. 10, Publ. 3472284). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

14.11.2012 [1859] *SAMBUCO LUXURY*, in Hallau, CH-290.1.017.499-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 88 vom 07.05.2012, Publ. 6666020). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

14.11.2012 [1860] Weidmann Haushaltgeräte & Co., in Stein am Rhein, CH-440.2.019.125-8, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12.10.2010, S. 12, Publ. 5848478). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist beendigt. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Schaffhausen, 20. November 2012

Handelsregisteramt

Erlasse

Verordnung 12-99 betreffend die Anpassung des kantonalen Rechts infolge des Zusammenschlusses von Guntmadingen und Beringen

vom 20. November 2012

Der Regierungsrat des Kantons Schaffhausen

beschliesst:

ı

1. Der Beschluss des Regierungsrates über die Orts- und Bezirksnamen im Kanton Schaffhausen vom 11. Dezember 1954 wird wie folgt geändert:

Im Anhang wird der Name «Guntmadingen» gestrichen.

2. Die Verordnung über die Betreibungskreise vom 28. April 2009 wird wie folgt geändert:

In § 1 Abs. 2 Ziff. 4 wird der Name «Guntmadingen» gestrichen.

3. Die Verordnung über die Bildung von Schulkreisen für die Orientierungsschulen und die Sonderklassen vom 13. Dezember 1983 wird wie folgt geändert:

In § 1 Abs. 1 Ziff. 1 und § 2 Abs. 1 Ziff. 1 wird der Name «Guntmadingen» gestrichen.

In § 5 Abs. 2 wird «Guntmadingen 1 Vertreter» gestrichen.

4. Die Brandschutzverordnung vom 14. Dezember 2004 wird wie folgt geändert:

In § 14 Abs. 2 lit. b wird der Name «Guntmadingen» gestrichen.

Die Medizinalverordnung vom 19. Dezember 2006 wird wie folgt geändert:

In § 2 wird der Name «Guntmadingen» gestrichen.

 Die Verordnung zum Altersbetreuungs- und Pflegegesetz vom 10. Februar 2009 wird wie folgt geändert:

In § 17 Abs. 1 lit. c wird der Name «Guntmadingen» gestrichen.

7. Die kantonale Waldverordnung vom 25. November 1997 wird wie folgt geändert:

In § 25 Abs. 2 wird der Name «Guntmadingen» gestrichen.

II.

- ¹ Dieser Beschluss tritt auf den 1. Januar 2013 in Kraft.
- ² Er ist im Amtsblatt zu veröffentlichen und in die kantonale Gesetzessammlung aufzunehmen.

Schaffhausen, 20. November 2012

Im Namen des Regierungsrates Die Präsidentin: Ursula Hafner-Wipf

Der Staatsschreiber: Dr. Stefan Bilger

Ausschreibungen von Baugesuchen

Auflage: Die Pläne samt den Gesuchsunterlagen liegen, wo nichts anderes angegeben ist, auf den betreffenden Stadt- bzw. Gemeinderatskanzleien zur Einsicht auf.

Dauer der Auflage: 30 Tage vom Datum dieser Ausschreibung an, soweit in der einzelnen Ausschreibung nicht eine Auflagefrist von 20 Tagen festgelegt wird.

Wahrung von Ansprüchen: Gegen die ausgeschriebenen Bauvorhaben kann jedermann innert der Auflagefrist mit schriftlicher Begründung beim Gemeinderat (Stadtrat) Einwendungen erheben oder die Zustellung der baurechtlichen Entscheide verlangen (Art. 62 BauG). Wer nicht innert der Auflagefrist Einwendungen erhebt oder den baurechtlichen Entscheid verlangt, verwirkt das Recht, beim Regierungsrat mit öffentlich-rechtlicher Begründung Rekurs zu erheben (Art. 63 BauG). Ein allfälliger Rekurs kann erst nach dem Erlass des baurechtlichen Entscheides durch die zuständige Behörde (Gemeinderat oder Baudepartement) erhoben werden.

Privatrechtlich begründete Einsprachen gegen ein Bauvorhaben sind innert 20 Tagen ab Erhalt des Baurechtsentscheides zur Erwirkung eines Bauverbotes schriftlich beim zuständigen Richter zu erheben (Art. 69 Abs. 5 BauG).

Schaffhausen

Die *Dowa Generalbau GmbH*, Parkstrasse 26, 8200 Schaffhausen, hat folgendes Baugesuch eingereicht: Neubau von je vier Autoabstellplätzen an die Ulmenstasse südostseitig der beiden Mehrfamilienhäuser VS Nrn. 3253 und 3254 auf GB Nr. 4689 an der Ahornstrasse 26 und 28. Auflagefrist 20 Tage.

Martin und Andrea Roost, Bachtelstrasse 23, 8200 Schaffhausen, haben folgendes Baugesuch eingereicht: Umplatzierung der Sonnenkollektorenanlage, Sanierung des Daches mit Einbau einer Dachterrasse auf der Südseite des Einfamilienhauses VS Nr. 2096 auf GB Nr. 1077 an der Bachtelstrasse 23. Auflagefrist 20 Tage.

Heinz und Maria Sonderegger, Fäsenstaubstrasse 43, 8200 Schaffhausen, haben folgendes Baugesuch eingereicht: Aufstellen von drei Werbe-Fahnenstangen oberhalb der Abzweigung Steig- und Promenadenstrasse auf GB Nr. 1205 an der Promenadenstrasse 43. Auflagefrist 20 Tage.

Die Spitäler Schaffhausen, Geissbergstrasse 81, 8208 Schaffhausen, haben folgendes Baugesuch eingereicht: Erstellen einer provisorischen Parkierungsanlage für 26 PW, befristet auf drei Jahre, an der Ostseite des Kantonsspitaltraktes F, VS Nr. 3924 auf GB Nr. 3843 an der Grafenbuckstrasse 21.

Die *Genossenschaft Aranea Plus*, Amsler-Laffon-Strasse 4, hat, im Einverständnis mit der Grundeigentümerin, folgendes Baugesuch eingereicht: Einbau von insgesamt 14 Dachflächenfenstern auf der Nordost- und Südwestseite des Kletterzentrums VS Nr. 3473A auf GB Nr. 3107 an der Amsler-Laffon-Strasse 4. Auflagefrist 20 Tage.

Paul und Gertrud Tanner, Zimmerweg 4, 8200 Schaffhausen, haben folgendes Baugesuch eingereicht: Eingeschossiger Zimmeranbau an der Nordseite des Einfamilienhauses VS Nr. 800A auf GB Nr. 1210 am Zimmerweg 4a.

Der Baureferent: Peter Käppler

Buchberg

Thomas Spuhler und Karin Vogt Spuhler, Obere Gründelstrasse 6, 8454 Buchberg; Wohnraumerweiterung und neuer Carport als Ersatz für bestehende Garage und Wintergarten am bestehenden Wohnhaus VS Nr. 223 auf GB Nr. 4, obere Gründelstrasse 6, 8454 Buchberg Auflagefrist 20 Tage.

Der Baureferent: Hsp. Kern

Dörflingen

Die *Ernst Keller AG*, Landenbergerstrasse 1, 8239 Dörflingen, beabsichtigt, entlang der Neudörflingerstrasse auf GB Nr. 523 eine Betonstützmauer und einen Verbundsteinplatz zu erstellen. Auflagefrist 20 Tage.

Die Baureferentin: Ursula Tanner

Gächlingen

Peter Zimmermann und Viktoriya Fitze, Hallauerstrasse 35, 8213 Neunkirch, beabsichtigen auf GB Nr. 1218 an der Chapfstrasse die Erstellung eines Einfamilienhauses mit Carport. Die Gesuchsteller beantragen eine Ausnahmebewilligung für die Überschreitung der Gebäudehöhe.

Der Hochbaureferent: Michael Jeuch

Hallau

Ernst Schaad, Bienengartenstrasse 8, 8215 Hallau, beabsichtigt auf GB Nr. 2007 am bestehenden Wohnhaus eine Balkonerweiterung. Auflagefrist 20 Tage.

AC Bau GmbH, Michael Werner, Konservenstrasse 48, 8215 Hallau, beabsichtigt auf GB Nrn. 31 und 32, Mühlengasse 9 und 11, Kernzone A, den Um- und Ausbau des bestehenden Wohnhauses in drei Wohnungen und ein Disponibel/Büro im Erdgeschoss.

Der Baureferent: Hans Neukomm-Schneider

Schleitheim

Die *Gonon Isolation AG*, Oberwiesenweg 2, 8226 Schleitheim, hat folgendes Baugesuch für GB Nr. 473 eingereicht: Neubau einer Trafostation.

Die *Bachgarage Rutschmann GmbH*, Bachstrasse 30, 8226 Schleitheim, hat, im Einverständnis mit dem Grundeigentümer, folgendes Baugesuch für GB Nr. 480, Schwarzwaldstrasse 70, eingereicht: Umbau zu einem Bistro mit neuer Terrasse.

Der Baureferent: Hermann Bollinger

Thayngen

Susanne Karg-Steinemann, Wilenstrasse 25, 9500 Will SG, beabsichtigt, an das Einfamilienhaus VS Nr. 201 auf Grundstück GB Nr. 1268 am Silberbergweg einen Wintergarten anzubauen sowie diverse Fensterausbrüche und Fenstervergrösserungen vorzunehmen. Auflagefrist 20 Tage.

Die Baureferentin: Therese Sorg

Wilchingen

Vittoria und Moreno Rühli, Weiherweg 4, 8217 Wilchingen, beabsichtigen, auf dem Grundstück GB Wilchingen Nr. 1542 am Einfamilienhaus VS Nr. 594 einen Anbau mit gedecktem Sitzplatz zu erstellen.

Der Baureferent: Hans Rudolf Meier

Arbeits- und Lieferungsausschreibungen

Stadt Stein am Rhein

Arbeitsausschreibung Sporthalle Hopfengarten – Flachdacharbeiten

Auftraggeber/Vergabestelle:

Einwohnergemeinde Stein am Rhein, Rathaus 1, 8260 Stein am Rhein

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Name des Projektes: Sporthalle Hopfengarten

Art des Bauauftrages: BKP 224.1 Flachdacharbeiten - Elastische Dichtungsbeläge inkl. Blechabschlüsse

- Blitzschutz

WTO-Unterstellung: Ja

Gegenstand und Umfang des Auftrages:

Neubau 3-fach Sporthalle mit Aussensportanlage

Ort der Ausführung: Gemeinde Stein am Rhein

Sprache des Verfahrens: Deutsch

Projektbesprechung: Es finden keine Projektbesprechungen statt.

Teilangebote: nicht zulässig

Submissionsunterlagen:

Die Submissionsunterlagen können zwischen 03. bis 07. Dezember 2012 bei Leu Goller Architekten GmbH, Vordergasse 30, 8200 Schaffhausen, bestellt werden. Tel. 052 625 24 57, E-Mail: info@lg-architekten.ch

Bedingungen zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen:

Die Ausschreibungsunterlagen werden in Papierform abgegeben.

Einreichungsfrist:

Einreichung des Angebotes bis spätestens 14. Januar 2013, 16.00 Uhr, bei der Stadtratskanzlei (nicht im Briefkasten) eingetroffen. Formvorschrift: Eingang an Eingabeort massgebend (nicht Poststempel) in einem verschlossenen Couvert mit mitgelieferter blauen komplett ausgefüllter Etikette.

Eingabeadresse:

Einwohnergemeinde Stein am Rhein, Rathaus 1, 8260 Stein am Rhein

Offertöffnung: Es wird ein Offertöffnungsprotokoll erstellt.

Ausführungszeitpunkt: Ab April 2013

Rechtsmittel:

Gegen die Ausschreibung kann innert 10 Tagen nach Abgabe der Submissionsunterlagen beim Obergericht des Kantons Schaffhausen, Frauengasse 17, 8200 Schaffhausen, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Aussschreibung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.

Stadt Stein am Rhein

Stadt Stein am Rhein

Arbeitsausschreibung Sporthalle Hopfengarten – Sporthallenboden

Auftraggeber/Vergabestelle:

Einwohnergemeinde Stein am Rhein, Rathaus 1, 8260 Stein am Rhein

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Name des Projektes: Sporthalle Hopfengarten

Art des Bauauftrages:

BKP 281.1 Fugenlose Bodenbeläge (Sporthallenboden)

WTO-Unterstellung: Ja

Gegenstand und Umfang des Auftrages:

Neubau 3-fach Sporthalle mit Aussensportanlage

Ort der Ausführung: Gemeinde Stein am Rhein

Sprache des Verfahrens: Deutsch

Projektbesprechung: Es finden keine Projektbesprechungen statt.

Teilangebote: nicht zulässig

Submissionsunterlagen:

Die Submissionsunterlagen können zwischen 03. bis 07. Dezember 2012 bei Leu Goller Architekten GmbH, Vordergasse 30, 8200 Schaffhausen, bestellt werden. Tel. 052 625 24 57, E-Mail: info@lg-architekten.ch

Bedingungen zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen:

Die Ausschreibungsunterlagen werden in Papierform abgegeben.

Einreichungsfrist:

Einreichung des Angebotes bis spätestens 14. Januar 2013, 16.00 Uhr, bei der Stadtratskanzlei (nicht im Briefkasten) eingetroffen. Formvorschrift: Eingang an Eingabeort massgebend (nicht Poststempel) in einem verschlossenen Couvert mit mitgelieferter blauen komplett ausgefüllter Etikette.

Eingabeadresse:

Einwohnergemeinde Stein am Rhein, Rathaus 1, 8260 Stein am Rhein

Offertöffnung: Es wird ein Offertöffnungsprotokoll erstellt.

Ausführungszeitpunkt: Dezember 2013

Rechtsmittel:

Gegen die Ausschreibung kann innert 10 Tagen nach Abgabe der Submissionsunterlagen beim Obergericht des Kantons Schaffhausen, Frauengasse 17, 8200 Schaffhausen, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Aussschreibung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.

Stadt Stein am Rhein

Erweiterung Bergtrotte Osterfingen – Ausschreibung Spengler- und Bedachungsarbeiten

- 1. Auftraggeber
- 1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers: Bedarfsstelle/Vergabestelle: Stiftung Bergtrotte Osterfingen Beschaffungsstelle/Organisator: Stiftung Bergtrotte Osterfingen, Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, Schweiz
- 1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken: Adresse gemäss Kapitel 1.1
- 1.3 Gewünschter Termin für schriftliche Fragen: Es findet keine Fragestellung statt.
- 1.4 Frist für die Einreichung des Angebotes:

Datum: 07.01.2013 Uhrzeit: 12.00, Formvorschriften: Das Angebot ist verschlossen mit der Aufschrift:

Submission: Einladungsverfahren. Erweiterung Bergtrotte Osterfingen, BKP 222 / 224 Spengler- und Bedachungsarbeiten.

bis spätestens am verlangten Datum (Eingang Eingabeort) bei der ausschreibenden Stelle einzureichen.

- Datum der Offertöffnung:
 07.01.2013, Ort: Stiftung Bergtrotte Osterfingen
- 1.6 Art des Auftraggebers: Andere Träger kommunaler Aufgaben
- 1.7 Verfahrensart: Offenes Verfahren
- 1.8 Auftragsart: Bauauftrag
- 1.9 Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag: Nein
- 2. Beschaffungsobjekt
- 2.1 Art des Bauauftrages: Ausführung
- 2.2 Projekttitel der Beschaffung: Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.3 Aktenzeichen / Projektnummer:OST 1340 Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.4 Gemeinschaftsvokabular:

CPV: 45210000 - Bauleistungen im Hochbau

BKP: 222 - Spenglerarbeiten,

2241 - Plastische u. elastische Dichtungsbeläge

(Flachdächer)

2.5 Detaillierter Projektbeschrieb:

Gebäudeerweiterung mit einem Annexbau und sanfte Sanierung der bestehenden Anlage.

- Ort der Ausführung:
 Bergtrotte Osterfingen, Marktweg, 8217 Osterfingen
- 2.7 Aufteilung in Lose? Nein
- 2.8 Werden Varianten zugelassen? Nein
- 2.9 Werden Teilangebote zugelassen? Nein
- 2.10 Ausführungstermin: Ab Herbst 2013
- 3. Bedingungen
- 3.1 *Generelle Teilnahmebedingungen:* Einhaltung Submissionsverordnung / GAV
- 3.5 Bietergemeinschaft: Zugelassen
- 3.6 Subunternehmer:

Für massgebliche Teile sind die Subunternehmer bekannt zu geben.

- 3.7 Eignungskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien:
 - Einhaltung der Termine
 - Erfahrung und Fachkompetenz
 - Bonität

3.8 Geforderte Nachweise:

Aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise.

- 3.9 Zuschlagskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien
 - 1. Preis. Gewichtung 50 %
 - 2. Termine. Gewichtung 20 %
 - 3. Schlüsselpersonen Gewichtung 20 %
 - 4. Betriebs- und Unterhaltskosten Gewichtung 10 %
- 3.10 Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:

Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis: 07.12.2012

Kosten: CHF 30.00

Zahlungsbedingungen: 30.00 sind bei der Abholung der Unterlagen mitzubringen. 50.00 bei direkter Zustellung durch Spühler Partner Architekten und durch Vorauskasse, via Postzustellung in einem Couvert.

- 3.11 Sprachen für Angebote: Deutsch
- 3.12 Gültigkeit des Angebotes: bis 31.12.2013
- 3.13 Bezugsquelle für Ausschreibungsunterlagen:

zu beziehen von folgender Adresse:

Spühler Partner Architekten AG, zu Hdn. von Cornelia Mustapha, Sihlamtsstrasse 10, 8001 Zürich, Schweiz, Telefon: 044 286 50 20, Fax: 044 286 50 21, E-Mail: cmustapha@spuehler.ch

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab: 10.12.2012 bis 14.12.2012

Sprache der Ausschreibungsunterlagen: Deutsch

Weitere Informationen zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen: Die Ausschreibungsunterlagen können bei obiger Adresse zwischen 08.00 bis 17.00 Uhr abgeholt werden.

Eine Voranmeldung per E-Mail ist zwingend erforderlich.

- 4. Andere Informationen
- 4.3 Verhandlungen: Keine
- 4.5 Sonstige Angaben: Besichtigung: Keine
- 4.7 Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen, vor der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Schaffhausen schriftliche Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen.

Erweiterung Bergtrotte Osterfingen – Ausschreibung Allgemeine Gipserarbeiten

- Auftraggeber
- 1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers: Bedarfsstelle/Vergabestelle: Stiftung Bergtrotte Osterfingen Beschaffungsstelle/Organisator: Stiftung Bergtrotte Osterfingen, Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, Schweiz
- 1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken: Adresse gemäss Kapitel 1.1
- 1.3 *Gewünschter Termin für schriftliche Fragen:* Es findet keine Fragestellung statt.
- 1.4 Frist für die Einreichung des Angebotes:

Datum: 07.01.2013 Uhrzeit: 12.00, Formvorschriften: Das Angebot ist verschlossen mit der Aufschrift:

Submission: Einladungsverfahren. Erweiterung Bergtrotte Osterfingen, BKP 271.0 Allgemeine Gipserarbeiten.

bis spätestens am verlangten Datum (Eingang Eingabeort) bei der ausschreibenden Stelle einzureichen.

- 1.5 Datum der Offertöffnung:07.01.2013, Ort: Stiftung Bergtrotte Osterfingen
- 1.6 Art des Auftraggebers: Andere Träger kommunaler Aufgaben
- 1.7 Verfahrensart: Offenes Verfahren
- 1.8 Auftragsart: Bauauftrag
- 1.9 Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag: Nein
- 2. Beschaffungsobjekt
- 2.1 Art des Bauauftrages: Ausführung
- 2.2 Projekttitel der Beschaffung: Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.3 Aktenzeichen / Projektnummer:
 OST 1340 Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.4 Gemeinschaftsvokabular:

CPV: 45210000 - Bauleistungen im Hochbau

BKP: 2710 - Verputzarbeiten (innere),

2711 - Spezielle Gipserarbeiten

2.5 Detaillierter Projektbeschrieb:

Gebäudeerweiterung mit einem Annexbau und sanfte Sanierung der bestehenden Anlage.

2.6 Ort der Ausführung:

Bergtrotte Osterfingen, Marktweg, 8217 Osterfingen

- 2.7 Aufteilung in Lose? Nein
- 2.8 Werden Varianten zugelassen? Nein
- 2.9 Werden Teilangebote zugelassen? Nein
- 2.10 Ausführungstermin: Ab Winter 2013
- 3. Bedingungen
- 3.1 Generelle Teilnahmebedingungen: Einhaltung Submissionsverordnung / GAV
- 3.5 Bietergemeinschaft: Zugelassen
- 3.6 Subunternehmer:

Für massgebliche Teile sind die Subunternehmer bekannt zu geben.

- 3.7 Eignungskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien:
 - Einhaltung der Termine
 - Erfahrung und Fachkompetenz
 - Bonität
- 3.8 Geforderte Nachweise:

Aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise.

- 3.9 Zuschlagskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien
 - 1. Preis. Gewichtung 50 %
 - 2. Termine. Gewichtung 20 %
 - 3. Schlüsselpersonen Gewichtung 20 %
 - 4. Betriebs- und Unterhaltskosten Gewichtung 10 %
- 3.10 Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:

Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis: 07.12.2012

Kosten: CHF 30.00

Zahlungsbedingungen: 30.00 sind bei der Abholung der Unterlagen mitzubringen. 50.00 bei direkter Zustellung durch Spühler Partner Architekten und durch Vorauskasse, via Postzustellung in einem Couvert.

- 3.11 Sprachen für Angebote: Deutsch
- 3.12 Gültigkeit des Angebotes: bis: 31.12.2013
- 3.13 Bezugsquelle für Ausschreibungsunterlagen:

zu beziehen von folgender Adresse:

Spühler Partner Architekten AG, zu Hdn. von Cornelia Mustapha, Sihlamtsstrasse 10, 8001 Zürich, Schweiz, Telefon: 044 286 50 20, Fax: 044 286 50 21, E-Mail: cmustapha@spuehler.ch

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab: 10.12.2012 bis 14.12.2012 Sprache der Ausschreibungsunterlagen: Deutsch

Weitere Informationen zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen: Die Ausschreibungsunterlagen können bei obiger Adresse zwischen 08.00 bis 17.00 Uhr abgeholt werden.

Eine Voranmeldung per E-Mail ist zwingend erforderlich.

- 4. Andere Informationen
- 4.3 Verhandlungen: Keine
- 4.5 Sonstige Angaben: Besichtigung: Keine
- 4.7 Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen, vor der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Schaffhausen schriftliche Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen.

Erweiterung Bergtrotte Osterfingen – Ausschreibung Innentüren aus Metall

- 1. Auftraggeber
- 1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers: Bedarfsstelle/Vergabestelle: Stiftung Bergtrotte Osterfingen Beschaffungsstelle/Organisator: Stiftung Bergtrotte Osterfingen, Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, Schweiz
- 1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken: Adresse gemäss Kapitel 1.1
- 1.3 *Gewünschter Termin für schriftliche Fragen:* Es findet keine Fragestellung statt.
- 1.4 Frist für die Einreichung des Angebotes:

Datum: 07.01.2013, Uhrzeit: 12.00, Formvorschriften: Das Angebot ist verschlossen mit der Aufschrift:

Submission: Einladungsverfahren. Erweiterung Bergtrotte Osterfingen, BKP 272.0 Innentüren aus Metall.

bis spätestens am verlangten Datum (Eingang Eingabeort) bei der ausschreibenden Stelle einzureichen.

- 1.5 Datum der Offertöffnung:
 - 07.01.2013, Ort: Stiftung Bergtrotte Osterfingen
- 1.6 Art des Auftraggebers: Andere Träger kommunaler Aufgaben
- 1.7 Verfahrensart: Offenes Verfahren
- 1.8 Auftragsart: Bauauftrag
- 1.9 Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag: Nein
- 2. Beschaffungsobjekt
- 2.1 Art des Bauauftrages: Ausführung
- 2.2 Projekttitel der Beschaffung: Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.3 Aktenzeichen / Projektnummer:OST 1340 Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.4 Gemeinschaftsvokabular

CPV: 45210000 - Bauleistungen im Hochbau

BKP: 2720 - Innentüren aus Metall

2.5 Detaillierter Projektbeschrieb:

Gebäudeerweiterung mit einem Annexbau und sanfte Sanierung der bestehenden Anlage.

2.6 Ort der Ausführung:

Bergtrotte Osterfingen, Marktweg, 8217 Osterfingen

- 2.7 Aufteilung in Lose? Nein
- 2.8 Werden Varianten zugelassen? Nein
- 2.9 Werden Teilangebote zugelassen? Nein
- 2.10 Ausführungstermin: Ab Winter 2013
- Bedingungen
- 3.1 Generelle Teilnahmebedingungen: Einhaltung Submissionsverordnung / GAV
- 3.5 Bietergemeinschaft: Zugelassen.
- 3.6 Subunternehmer:

Für massgebliche Teile sind die Subunternehmer bekannt zu geben.

- 3.7 Eignungskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien:
 - Einhaltung der Termine
 - Erfahrung und Fachkompetenz
 - Bonität
- 3.8 Geforderte Nachweise:

Aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise.

- 3.9 Zuschlagskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien
 - 1. Preis. Gewichtung 50 %
 - 2. Termine. Gewichtung 20 %
 - 3. Schlüsselpersonen Gewichtung 20 %
 - 4. Betriebs- und Unterhaltskosten Gewichtung 10 %
- 3.10 Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:

Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis: 07.12.2012

Kosten: CHF 30.00

Zahlungsbedingungen: 30.00 sind bei der Abholung der Unterlagen mitzubringen. 50.00 bei direkter Zustellung durch Spühler Partner Architekten und durch Vorauskasse, via Postzustellung in einem Couvert.

- 3.11 Sprachen für Angebote: Deutsch
- 3.12 Gültigkeit des Angebotes: bis: 31.12.2013
- 3.13 Bezugsquelle für Ausschreibungsunterlagen:

zu beziehen von folgender Adresse:

Spühler Partner Architekten AG, zu Hdn. von Cornelia Mustapha, Sihlamtsstrasse 10, 8001 Zürich, Schweiz, Telefon: 044 286 50 20, Fax: 044 286 50 21, E-Mail: cmustapha@spuehler.ch

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab: 10.12.2012 bis 14.12.2012

Sprache der Ausschreibungsunterlagen: Deutsch

Weitere Informationen zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen: Die Ausschreibungsunterlagen können bei obiger Adresse zwischen 08.00 bis 17.00 Uhr abgeholt werden.

Eine Voranmeldung per E-Mail ist zwingend erforderlich.

- 4. Andere Informationen
- 4.3 Verhandlungen: Keine
- 4.5 Sonstige Angaben: Besichtigung: Keine
- 4.7 Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen, vor der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Schaffhausen schriftliche Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen.

Erweiterung Bergtrotte Osterfingen – Ausschreibung Allgemeine Metallarbeiten

- Auftraggeber
- 1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers: Bedarfsstelle/Vergabestelle: Stiftung Bergtrotte Osterfingen Beschaffungsstelle/Organisator: Stiftung Bergtrotte Osterfingen, Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, Schweiz
- 1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken: Adresse gemäss Kapitel 1.1
- 1.3 Gewünschter Termin für schriftliche Fragen: Es findet keine Fragestellung statt.
- 1.4 Frist für die Einreichung des Angebotes:

Datum: 07.01.2013, Uhrzeit: 12.00, Formvorschriften: Das Angebot ist verschlossen mit der Aufschrift:

Submission: Einladungsverfahren. Erweiterung Bergtrotte Osterfingen, BKP 272.2 Allgemeine Metallarbeiten.

bis spätestens am verlangten Datum (Eingang Eingabeort) bei der ausschreibenden Stelle einzureichen.

- Datum der Offertöffnung:
 07.01.2013, Ort: Stiftung Bergtrotte Osterfingen
- 1.6 Art des Auftraggebers: Andere Träger kommunaler Aufgaben
- 1.7 Verfahrensart: Offenes Verfahren
- 1.8 Auftragsart: Bauauftrag
- 1.9 Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag: Nein
- 2. Beschaffungsobjekt
- 2.1 Art des Bauauftrages: Ausführung
- 2.2 Projekttitel der Beschaffung: Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.3 Aktenzeichen / Projektnummer:
 OST 1340 Erweiterung Bergtrotte Osterfingen
- 2.4 Gemeinschaftsvokabular:

CPV: 45210000 - Bauleistungen im Hochbau

BKP: 2722 - Allgemeine Metallbauarbeiten (Schlosserarbeiten)

2.5 Detaillierter Projektbeschrieb:

Gebäudeerweiterung mit einem Annexbau und sanfte Sanierung der bestehenden Anlage.

Ort der Ausführung:
 Bergtrotte Osterfingen, Marktweg, 8217 Osterfingen

- 2.7 Aufteilung in Lose? Nein
- 2.8 Werden Varianten zugelassen? Nein
- 2.9 Werden Teilangebote zugelassen? Nein
- 2.10 Ausführungstermin: Ab Winter 2013
- 3. Bedingungen
- 3.1 *Generelle Teilnahmebedingungen:* Einhaltung Submissionsverordnung / GAV
- 3.5 Bietergemeinschaft: Zugelassen.
- 3.6 Subunternehmer:

Für massgebliche Teile sind die Subunternehmer bekannt zu geben.

- 3.7 Eignungskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien:
 - Einhaltung der Termine
 - Erfahrung und Fachkompetenz
 - Bonität
- 3.8 Geforderte Nachweise:

Aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise.

- 3.9 Zuschlagskriterien: aufgrund der nachstehenden Kriterien
 - 1. Preis. Gewichtung 50 %
 - 2. Termine. Gewichtung 20 %
 - 3. Schlüsselpersonen Gewichtung 20%
 - 4. Betriebs- und Unterhaltskosten Gewichtung 10%
- 3.10 Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:

Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis:

07.12.2012

Kosten: CHF 30.00

Zahlungsbedingungen: 30.00 sind bei der Abholung der Unterlagen mitzubringen. 50.00 bei direkter Zustellung durch Spühler Partner Architekten und durch Vorauskasse, via Postzustellung in einem Couvert.

- 3.11 Sprachen für Angebote: Deutsch
- 3.12 Gültigkeit des Angebotes: bis: 31.12.2013
- 3.13 Bezugsquelle für Ausschreibungsunterlagen:

zu beziehen von folgender Adresse:

Spühler Partner Architekten AG, zu Hdn. von Cornelia Mustapha, Sihlamtsstrasse 10, 8001 Zürich, Schweiz, Telefon: 044 286 50 20, Fax: 044 286 50 21, E-Mail: cmustapha@spuehler.ch

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab: 10.12.2012 bis 14.12.2012 Sprache der Ausschreibungsunterlagen: Deutsch

Weitere Informationen zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen: Die Ausschreibungsunterlagen können bei obiger Adresse zwischen 08.00 bis 17.00 Uhr abgeholt werden.

Eine Voranmeldung per E-Mail ist zwingend erforderlich.

- 4. Andere Informationen
- 4.3 Verhandlungen: Keine
- 4.5 Sonstige Angaben: Besichtigung: Keine
- 4.7 Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen, vor der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Schaffhausen schriftliche Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen.

Gerichtliche und konkursamtliche Bekanntmachungen

Kantonsgericht Schaffhausen

Vorladung zur Hauptverhandlung

Naime Dinc, geb. 11. Oktober 1981, türkische Staatsangehörige, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes, Beklagte in einer unter der Nr. 2012/900-26-hd vor Kantonsgericht Schaffhausen hängigen zivilen Angelegenheit, wird hiermit aufgefordert, am 10. Dezember 2012, um 10.30 Uhr, zur Hauptverhandlung im Audienzsaal, Gerichtsgebäude 1. Stock, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen vor dem Kantonsgericht Schaffhausen als Partei zu erscheinen.

Die Parteien haben persönlich zu erscheinen, wenn ihnen das persönliche Erscheinen nicht ausdrücklich erlassen wird.

Im Falle unentschuldigten Ausbleibens berücksichtigt das Gericht die Eingaben, die nach Massgabe des Gesetzes eingereicht worden sind. Im Übrigen kann es seinem Entscheid unter Vorbehalt von Artikel 153 die Akten sowie die Vorbringen der anwesenden Partei zu Grunde legen. Bei Säumnis beider Parteien wird das Verfahren als gegenstandslos abgeschrieben. Die Gerichtskosten werden den Parteien je zur Hälfte auferlegt (Art. 234 ZPO).

Die Gerichtsschreiberin: H. Dolf

Kantonsgericht Schaffhausen

Entscheidbekanntgabe

In der unter Beteiligung von *Dominic Pfaff*, geb. 1. Oktober 1965, von Neuhausen am Rheinfall SH, wohnhaft Bishan St 12 in Singapur, hängigen zivilen Angelegenheit (Verfahren Nr. 2011/942-23), hat das Kantonsgericht Schaffhausen am 20. November 2012 einen Entscheid erlassen. Dominic Pfaff steht die Möglichkeit offen, das Entscheiddispositiv bei der Gerichtskanzlei des Kantonsgerichts Schaffhausen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Zudem kann er innert 10 Tagen seit dieser Veröffentlichung beim Kantonsgericht eine schriftliche Begründung des Entscheides verlangen, ansonsten Verzicht auf die Anfechtung des Entscheides mit Berufung oder Beschwerde angenommen würde (Art. 239 Abs. 2 ZPO). Verlangt er die Zustellung eines schriftlich begründeten Entscheides, beginnen die Rechtsmittelfristen für alle Parteien mit dieser Zustellung zu laufen (Art. 311, 321 ZPO).

Klageantwortauflage (Nachfrist)

Dominic Pfaff, wird zudem letztmals aufgefordert, innert 7 Tagen seit dieser Veröffentlichung die Klageantwortschrift einzureichen. Für die Abfassung der Rechtsschrift wird auf die Art. 221 ff. ZPO verwiesen.

Im Säumnisfall trifft das Gericht einen Entscheid, sofern die Angelegenheit spruchreif ist. Andernfalls lädt es zur Hauptverhandlung vor (Art. 223 Abs. 2 ZPO).

Der Gerichtsschreiber: lic.iur. Ralph Heydecker

Schlichtungsstelle für Mietsachen

Vorladung zur Schlichtungsverhandlung

Nathalie Maier, zur Zeit unbekannten Aufenthalts, beklagte Partei in einem unter der Nr. 99/2012/179 vor der kantonalen Schlichtungsstelle für Mietsachen Schaffhausen hängigen Zivilverfahren, wird hiermit aufgefordert, am Donnerstag, 6. Dezember 2012, um 11.45 Uhr, zur Verhandlung im Kassenzimmer, Rathausbogen 10, 8200 Schaffhausen, vor der Schlichtungsstelle zu erscheinen. Das Doppel der Rechtsschrift der Gesuchsteller kann – nach vorangegangener telefonischer Terminvereinbarung – bei der Schlichtungsstelle für Mietsachen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen, in Empfang genommen werden.

Soweit eine Partei keine Vertretung bestimmt hat, ist sie verpflichtet, persönlich zu erscheinen (Art. 204 Abs. 1 und 3 ZPO). Über eine Vertretung ist die Gegenpartei vorgängig zu orientieren (Art. 204 Abs. 4 ZPO).

Bei Säumnis der beklagten Partei hält die Schlichtungsstelle dies im Protokoll fest und erteilt der klagenden Partei die Klagebewilligung (Art. 206 Abs. 2 in Verbindung mit Art. 209 ZPO). Bei vermögensrechtlichen Streitigkeiten bis zu einem Streitwert von 5000 Franken kann die Schlichtungsstelle den Parteien auch einen Urteilsvorschlag unterbreiten (Art. 206 Abs. 2 in Verbindung mit Art. 210 ZPO).

Der Präsident: lic. iur. Hp. Flury

Auflage Konkursinventar und Kollokationsplan - Konkurs Nr. 212065

Im Konkurs über den *Nachlass Schmid Christian*, geb. 05. August 1942, gest. 02. April 2011, von Jenaz GR, wohnhaft gew. Schaffhauserstrasse 40, 8222 Beringen, liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Für die Einsichtnah-

me vereinbaren Sie bitte telefonisch einen Termin mit dem Konkursamt Schaffhausen.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungs- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Schaffhausen schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

Schaffhausen, 19. November 2012

Konkursamt Schaffhausen

Auflage Konkursinventar und Kollokationsplan – Konkurs Nr. 212075

Im Konkurs über den *Nachlass Vogt Jeanne*, geb. 21. August 1929, gest. 12. Mai 2012, von Wangen SZ, wohnhaft gew. Stettemerstrasse 155, 8200 Schaffhausen, liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Für die Einsichtnahme vereinbaren Sie bitte telefonisch einen Termin mit dem Konkursamt Schaffhausen.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungs- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Schaffhausen schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

Schaffhausen, 14. November 2012

Konkursamt Schaffhausen

Auflage Konkursinventar und Kollokationsplan – Konkurs Nr. 212071

Im Konkurs über den *Nachlass Etter Rolf*, geb. 27. August 1948, gest. 10. April 2012, von Pfungen ZH, wohnhaft gew. Stauffacherstrasse 27, 8200 Schaffhausen liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Für die Einsichtnahme vereinbaren Sie bitte telefonisch einen Termin mit dem Konkursamt Schaffhausen.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungs- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Schaffhausen schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

Schaffhausen, 14. November 2012

Konkursamt Schaffhausen

Einstellung mangels Aktiven - Konkurs Nr. 211086

Das zuständige Gericht hat am 28. Oktober 2011 über den folgenden Konkursiten den Konkurs eröffnet: Praxisgemeinschaft "Villa zur Steig" GmbH in Liquidation, Friedbergstrasse 76, 8200 Schaffhausen

Dieses Verfahren wurde aber mit Verfügung des Gerichts am 07. November 2012 mangels Aktiven wieder eingestellt.

Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 03. Dezember 2012 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 5'000.— leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Schaffhausen

Schluss des Konkursverfahrens – Konkurs-Nr. 212038

Das Konkursverfahren über den *Nachlass Schmid Manfred*, geb. 28. Mai 1946, gest. 19. März 2012, von Glattfelden ZH, wohnhaft gew: Kirchhofplatz 15, 8200 Schaffhausen, ist durch Verfügung des Einzelrichters beim Kantonsgericht Schaffhausen vom 12. November 2012 als geschlossen erklärt worden.

Schaffhausen, 19. November 2012

Konkursamt Schaffhausen

Verlängerung der Nachlassstundung SchKG 295

Schuldner/Schuldnerin: *Schneider Werner*, Unternehmensberatung, Birchstrasse 6, 8234 Stetten

Nachlassstundung verlängert am: 07. November 2012

Nachlassstundung verlängert bis: 29. Januar 2013

Bemerkungen: Das Kantonsgericht Schaffhausen hat mit Verfügung vom 07. November 2012 die Herrn Werner Schneider gewährte Nachlassstundung auf Gesuch des Sachwalters um weitere 4 Monate, d.h. bis zum 29. Januar 2013, verlängert.

Andreas Feuz-Ramseyer Von Graffenried & Cie Recht 8021 Zürich 1

Weitere Publikationen



Öffentliche Planauflage

In Zusammenhang mit der Erschliessung des Bömmliackers muss die Verkehrsanordnung entlang der Trasadingerstrasse und in der Erschliessungsstrasse neu geregelt werden. Nach Inbetriebnahme der neuen Erschliessung, treten die neuen Beschilderungen in Kraft.

Die Gemeinde Beringen verfügt die Aufhebung der Einfahrt in den Bömmliacker aus Neunkirch her fahrend. Dies wird mit dem SSV-Signal Nr. 2.43 "Abbiegen nach links verboten" signalisiert. Neu muss über die Anthoptstrasse gefahren werden. Die Einfahrt in den Bömmliacker aus Schaffhausen her fahrend wird mittels eines Rechtsabbiegers (Verzögerungsstreifen) gewährleistet.

Die Ausfahrt aus dem Bömmliacker hat nur über die Anthoptstrasse zu erfolgen. Die direkte Ausfahrt aus dem Bömmliacker in die Trasadingerstrasse ist somit aufgehoben und wird dem SSV-Signal Nr. 2.02 "Einfahrt verboten" signalisiert.

Die neue Signalisierung der Erschliessung kann in der Bauverwaltung eingesehen werden.

Wer ein schutzwürdiges eigenes Interesse geltend machen kann, kann innert 30 Tagen nach erfolgter Publikation mit schriftlicher Begründung beim Gemeinderat Beringen Einsprache gegen diese Verfügungen erheben (Art. 44 Abs. 1 StG).

Beringen 16. November 2012

Gemeinderat Beringen

Gemeinde Neunkirch

Öffentliche Planauflage

Gestützt auf Art. 25 des Gesetzes über die Raumplanung und das öffentliche Baurecht im Kanton Schaffhausen (Baugesetz) vom 1. Dezember 1997 wird folgende Verfügung öffentlich aufgelegt:

Planungszone: «Chirchwäg»

Geltungsbereich: Parzellen GB Nrn. 2423, 1698,1700, 1706, 1707, 1709,

1940, 1782, 1783, 3096, 3130, 3131, 3132, 3133, 3134,

3138, 3139, 3140

Planungsabsicht: Die Erhaltung der historischen Hohlwegführung von der

Stadt zur Bergkirche mit ihrer Baumreihe.

Wirkung: Innerhalb der Planungszone darf nichts unternommen

werden, was die gesetzgeberischen oder planerischen

Absichten erschweren könnte.

Die Unterlagen mit den entsprechenden Vorschriften liegen vom 23. November bis 13. Dezember 2012 öffentlich auf und können auf der Gemeindekanzlei während den folgenden Öffnungszeiten eingesehen werden: Montag bis Freitag, 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr und Donnerstag, 14.00 Uhr bis 18.30 Uhr.

Gegen diese Verfügung kann innert der Auflagefrist Rekurs beim Regierungsrat erhoben werden. Die Rekursschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten und ist zu unterzeichnen (vgl. Art. 16 ff. des Gesetzes über den Rechtsschutz in Verwaltungssachen vom 20. September 1971; VRG). Dem Rekurs kommt nur aufschiebende Wirkung zu, wenn die Rekursinstanz diese gewährt (Art. 15 Abs. 4 BauG).

Neunkirch, 20, November 2012

Der Gemeinderat

Aus den Verhandlungen des Regierungsrates

Ersatzwahl in den Kantonsrat

Als Mitglied des Kantonsrates für die Amtsperiode 2013–2016 wird ab 1. Januar 2013 Werner Schöni, Schaffhausen, als gewählt erklärt. Er ersetzt Nelly Dalpiaz, welche ihren Verzicht auf den Kantonsratssitz erklärt hat.

Umsetzung des Gemeindezusammenschlusses Beringen-Guntmadingen

Der Regierungsrat hat die durch den Zusammenschluss der Gemeinden Beringen und Guntmadingen notwendig gewordenen Anpassungen im kantonalen Recht vorgenommen. Es sind insgesamt sieben Erlasse zu ändern.

Regierung stützt Baubewilligung für Biogasanlage in Thayngen

Der Regierungsrat hat die Rekurse gegen die vom Bauinspektorat des Kantons Schaffhausen erteilte Baubewilligung für die Erstellung einer Biogasanlage im Gebiet Hüttenleben in Thayngen im Hauptpunkt abgewiesen und die entsprechende Baubewilligung bestätigt. Gegen die Bewilligung haben diverse Anwohner rekurriert, weil sie Geruchsimmissionen befürchten. Der Regierungsrat hat die Vorbringen der Rekurrenten geprüft und festgestellt, dass die Biogasanlage in der Landwirtschaftszone zonenkonform ist. Die Anlage hält insbesondere auch einen genügenden Abstand zu den Wohnzonen ein und erfüllt, unter zusätzlichen Auflagen, die weiteren gesetzlichen Vorgaben. Bei der jetzt bewilligten Biogasanlage handelt es sich um ein überarbeitetes, örtlich versetztes Projekt. Die Baubewilligung für das erste Projekt wurde im August 2009 vom Obergericht aufgehoben; das Bundesgericht bestätigte den Obergerichtsentscheid im Sommer 2010.

Bundesgericht soll Urteile des Bundestrafgerichtes neu umfassend überprüfen können

Der Regierungsrat begrüsst die vorgeschlagene Erweiterung der Überprüfbarkeit von Urteilen des Bundestrafgerichtes durch das Bundesgericht, wie er in seiner Vernehmlassung an das Eidgenössische Justiz- und Polizei-

departement festhält. Die entsprechende Änderung des Bundesgerichtsgesetzes führt dazu, dass das Bundesgericht künftig die erstinstanzlichen Urteile des Bundesstrafgerichtes umfassend überprüfen kann. Die gleiche Regelung gilt schon bisher bei kantonalen Strafverfahren: Die Berufungsinstanz kann erstinstanzliche kantonale Urteile sowohl in rechtlicher als auch in tatsächlicher Hinsicht umfassend überprüfen.

Kanton unterstützt Hilfsaktion für Syrische Zivilbevölkerung

Der Regierungsrat hat als Hilfsmassnahme für die Opfer und Flüchtlinge des Syrienkonfliktes einen Betrag von 10'000 Franken aus dem Lotteriegewinn-Fonds gesprochen. Damit wird die Hilfsaktion der Glückskette unterstützt. Die Spendengelder fliessen in den betroffenen Regionen in die Nothilfe, welche von fünf Partnerhilfswerken der Glückskette seit Monaten umgesetzt wird.

Personelles

Der Regierungsrat hat unter bester Verdankung der geleisteten Dienste vom Rücktritt von Roman Bächtold, Leiter des kantonalen Hochbaumates und Kantonsbaumeister, auf den 31. Mai 2013 Kenntnis genommen. Roman Bächtold tritt eine neue Stelle im Kanton Zürich an.

Schaffhausen, 20. November 2012

Staatskanzlei Schaffhausen

AZA 8200 Schaffhausen 1

Retouren: Drucksachen- und Materialverwaltung Beckenstube 7 8200 Schaffhausen

Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen

Abonnementspreise (jährlich):

Inland: Fr. 66.60, Ausland Fr. 115.-

Einzelnummer Fr. 2.- (zu beziehen am Infoschalter,

Beckenstube 7, 8200 Schaffhausen)

Abonnemente können bezogen werden bei:

Drucksachen- und Materialverwaltung, Beckenstube 7, 8200 Schaffhausen

E-L 050 000 70 04 E-- 050 000 70

Tel. 052 632 73 64, Fax 052 632 70 22

Publikationen sind einzureichen an:

Staatskanzlei, Redaktion Amtsblatt, Beckenstube 7,

8200 Schaffhausen, Telefon 052 632 72 77,

Telefax 052 632 72 00, E-Mail: amtsblatt@ktsh.ch Redaktionsschluss: Dienstag, 16.00 Uhr

Insertionspreis: Fr. 1.20 per mm

Druck: Stamm + Co. AG, Schleitheim

Erscheint jeden Freitag in gedruckter Form und im Internet (www.amtsblatt.sh.ch)

© Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen. Alle Rechte vorbehalten. Die Publikation und ihre Teile stehen ausschliesslich zum Eigengebrauch zur Verfügung und dürfen nicht, insbesondere nicht zu kommerziellen Zwecken, weiterverwendet werden. Die ganze oder teilweise Verwertung, inklusive Einspeisung in Online-Dienste, durch unberechtigte Dritte ist untersagt.

Die im Internet publizierten Dokumente besitzen keine Rechtskraft. Als massgebliche amtliche Veröffentlichungen gelten diejenigen in der gedruckten Fassung des Amtsblattes.

